

Předseda Evropského soudu pro lidská práva
Rada Evropy
F-67075 STRASBOURG CEDEX
FRANCE

Česká republika dne 7. dubna 2010
(štítky s čárovým kódem nebyly
zaslány)
stížnost č. 8875/08 pátá sekce

Žádost o informaci zaslání celého spisu vedeného u ESLP zaregistrovaného pod číslem jednacím 8875/08 pátá sekce, nebo zaslat celý spis v elektronické podobě na e-mail jejich zástupce nebo zaznamenaný na DVD – nosiči.

I. STRANY

A. STĚŽOVATEL

1. Příjmení: **Hráček**
2. Jméno: **Jan**
3. Pohlaví: muž
4. Státní příslušnost: občan České republiky
5. Povolání: důchodce
6. Datum a místo narození: 10. 6. 1936, Kunovice
7. Trvalé bydliště: Penzion pro seniory v Uherském Hradišti
Kollárova 1243, 686 01 Uherské Hradiště
Česká republika
8. Telefonní čísla: +420 572 520 117
9. Současná adresa: viz bod 7

1. Příjmení: **Hráčková**
2. Jméno: **Anna**
3. Pohlaví: žena
4. Státní příslušnost: občanka České republiky
5. Povolání: důchodkyně
6. Datum a místo narození: 7. 4. 1937, Uherský Ostroh
7. Trvalé bydliště: Penzion pro seniory v Uherském Hradišti
Kollárova 1243, 686 01 Uherské Hradiště
Česká republika
8. Telefonní čísla: +420 572 520 117
9. Současná adresa: viz bod 7

10. Příjmení a jméno zástupce: **Krejza Jiří**
11. Povolání zástupce: kadeřník
12. Adresa zástupce: ul. Dr. Slavíka 1515, 413 01 Roudnice nad Labem
Česká republika

B. VYSOKÁ SMLUVNÍ STRANA

14. Česká republika

Pane předsedo Evropského soudu pro lidská práva,

obracím se přímo na Vás, jelikož pátá sekce Evropského soudu pro lidská práva jedná nepřátelsky vůči mojí žádosti o zaslání rozhodnutí.

Evropský soud pro lidská práva (dále jen „*ESLP*“) zaslal zástupci stěžovatelů informační dopis ze dne 10. 11. 2009 č.j. ECHR-LCze11.0R(CD1), EH/JKR/rle, ve kterém E. Hubálková, zástupce tajemnice páté sekce informuje, že „Evropský soud pro lidská práva, který zasedal dne 3. 11. 2009 ve výboru tří soudců (M. Villinger, předseda výboru, K. Jungwiert, I. Berro-Lefèvre), rozhodl o nepřijatelnosti stížnosti podané k Soudu dne 11. 2. 2009 a zaregistrované pod číslem jednacím 8875/08 pátá sekce z důvodu, že nebyly splněny podmínky stanovené Úmluvou“. Dále ESLP informuje, že nebude již více poskytovat žádné informace ani odpovídat na dopisy ani Soudem nebude zaslána další korespondence, která by souvisela s touto stížností. Dále ESLP informuje, že rozhodnutí výboru, které stěžovatelé neobdrželi, je konečné a nemůže být předmětem odvolání ani k ESLP ani k jinému orgánu.

Protože stěžovatelé neobdrželi rozhodnutí s odůvodněním žádali ESLP žádosti o informaci ze dne 24. 11. 2009 o zaslání rozhodnutí s odůvodněním o nepřijatelnosti stížnosti.

Na žádost o informaci odpověděl ESLP dopisem ze dne 7. 12. 2010 č.j. ECHR-LCze11.2R, EH/JKR/swa, ve kterém E. Hubálková, zástupce tajemnice páté sekce sděluje „rozhodnutí výboru tří soudců, kterým prohlásí stížnost za nepřijatelnou, není k dispozici, neboť podle čl. 53 odst. 2 Jednacího řádu Soudu je o tomto rozhodnutí stěžovatel informován dopisem, který Vám byl zaslán dne 10. 11. 2009“.

Čl. 45 Odůvodnění rozsudku a rozhodnutí

odst 1. Rozsudky a rozhodnutí o přijatelnosti nebo nepřijatelnosti stížnosti musí být zdůvodněny Evropské úmluvy o lidských právech

Stěžovatelé mají podezření, že ESLP pátá sekce (česká sekce) brání stěžovatelům domoci se rozhodnutí s odůvodněním a úmyslně ESLP pátá sekce nechce zaslat stěžovatelům toto rozhodnutí s odůvodněním.

Stěžovatelé žádají ESLP o informaci zaslání celého spisu vedeného u ESLP zaregistrovaného pod číslem jednacím 8875/08 pátá sekce, z důvodu, že chtějí nahlédnout do spisu, nebo zaslat celý spis v elektronické podobě zaznamenaný na DVD – nosiči. V případě, že se ESLP rozhodne zaslat spis fyzicky poštou, to jej může zaslat na adresu

Úřad vlády Česk republiky, nábřeží Edvarda Beneše 4, 118 01 Praha 1, Česká republika.

Stěžovatelé z obav, že ESLP pátá sekce odpoví opět nepřátelsky zasílají tuto žádost o informaci přímo předsedovi ESLP, kterou nechali přeložit do adglického jazyka.

Děkuji

Česká republika dne 1. dubna 2010

Přílohy:

- dopis ze dne 10. 11. 2009 č.j. ECHR-LCze11.0R(CD1), EH/JKR/rle
- žádost o informaci ze dne 24. 11. 2009 zaslání rozhodnutí s odůvodněním
- odpověď ESLP dopisem ze dne 7. 12. 2010 č.j. ECHR-LCze11.2R, EH/JKR/swa

Jan Hráček

Anna Hráčková
stěžovatelé

zastoupeni

Jiří Krejzou mladším

www.duchodci-webz.cz

Chairman of the European Court for Human Rights
Council of Europe
F-67075 STRASBOURG CEDEX
France

Czech Republic, 22 April 2010
(stickers with bar codes were not send)
Complaint No. 8875/08 fifth section

Request for information sent to the file kept by the ESLP registered under number 8875/08 fifth section, or send the whole file in electronic form to e-mail of their representative or recorded on DVD - disk.

Parties

Complainant

Last name: Hráček
Name: Jan
Genger: Male
Nationality: citizen of the Czech Republic
Occupation: retired
Date and place of birth:
Permanent residence: Penzion pro seniory v Uherském Hradišti
Kolárova 1243, 686 01 Uherské Hradiště
Czech Republic
phone number: +420 .
current address: as per point 7

Last name: Hráčková
Name: Anna
Genger: Female
Nationality: citizen of the Czech Republic
Occupation: retired
Date and place of birth:
Permanent residence: Penzion pro seniory v Uherském Hradišti
Kolárova 1243, 686 01 Uherské Hradiště
Czech Republic
phone number: +420 .
current address: as per point 7

Last name and first name of the respesentative: Krejza Jiří
Occupation of the representative: hairdresser
Address of the representative: Dr. Slavíka 151, 413 01 Roudnice nad Labem, Czech Republic
phone number: +420 416 815 911, email: krejza@volny.cz

High contracting party
Czech Republic

Mr. Chairman of the European Court for Human Rights

I turn to you directly, since the fifth section of the European Court of Human Rights is hostile to my request to send me a decision.

The European Court of Human Rights (hereinafter "ECHR") has sent to representative of the complainants a letter dated 10 November 2009 No. ECHR-LCze11.0R (CD1), EH/JKR/rle, in which E. Hubáľková, Deputy Secretary of the fifth section reports that "the European Court of Human Rights, which met on 3 November 2009 in the committee of three judges (M. Villinger, Chairman, K. Jungwiert, I. Berro-Lefevre), decided on the inacceptability of a complaint made to the Court on 11 February 2009 and registered under number 8875/08 fifth section on the ground that the conditions set by the Convention". Furthermore, ECHR informs that it will no longer provide any more information or to reply to letters or the Court will not send any further correspondence that would be associated with this complaint. Furthermore, ECHR informed that the decision of the Committee that the complainants did not receive a final and not subject to appeal or to ECHR or to another body.

Because the complainants did not receive a decision with justification they filed a request with the ECHR for information dated 24 November 2009 to send the decision with justification about the unacceptability of the complaint.

On request for information answered the ECHR by letter dated 7 December 2010 ECHR-LCze11.2R, EH/JKR/swa, in which E. Hubáľková, deputy secretary of the fifth section says "the decision of the Committee of three judges, who declares the complaint inadmissible, is not available, since according to Article 53, paragraph 2 of the Rules of Procedure of the Court is the complainant informed about this decision in letter sent to you on 10 November 2009".

Art. 45 – Reasons for the judgment and decision

1st paragraph Judgments and decisions on the acceptability or unacceptability of the complaint must be justified according to the European Convention on Human Rights.

Complainants have a suspicion that the fifth section of the ECHR (Czech section) precludes complainants to receive a decision with justification and deliberately ECHR fifth section does not want to send this decision with justification.

The complainants request ECHR to send the entire file maintained by the ECHR registered under number 8875/08 fifth section, because they want to see the file, or to send the whole file electronically recorded on DVD - disk. In the case that the ECHR would decide to send the file by post, it can be sent to the address: Office of the Government of the Czech Republic, nábřeží Edvarda Beneše 4, 118 01 Prague 1, Czech Republic.

As the complainants fear that ECHR fifth section would respond again in a hostile manner, they send this request for information directly to the President of the ECHR, which they had translated into the English language.

Best regards

Czech Republic
1 April 2010

Appendixes

letter from 10 November 2009 No. ECHR-LCze11,0R(CD1), EH/JKR/rle
request for information from 24 November 2009 to send decision with justification
answer from ECHR by letter from 7 December 2010 No. ECHR-LCze11.2R, EH/JKR/swa

Jan Hráček

Anna Hráčková
Complainants

Represented by

Jiří Krejzou mladším

www.duchodci-webz.cz